

Eventyr For Alle

A detailed black and white illustration of a white fox's head, looking slightly to the right, positioned behind the title text.

Prinsessa som ingen kunne målbinde

Asbjørnsen & Moe



Prinsessa som ingen kunne målbinde

Det var en gang en konge. Han hadde ei datter som var så vrien og vrang i ord at ingen kunne målbinde henne, og derfor lovte han ut at den som kunne gjøre det, skulle få prinsessa og halve kongeriket i tillegg.

Det var nok av dem som ville prøve seg, skal jeg tro, for det er ikke hver dag en kan få ei kongsdatter og et halvt kongerike med på kjøpet. Grinda til kongsgården stod ikke stille et sekund, de kom i flokk og følge fra øst og vest, både ridende og gående. Men det var ingen som kunne ordbinde prinsessa. Til slutt satte kongen ut at de som prøvde seg men ikke kunne, de skulle sviemerkes på begge ørene med det store sviejernet hans – han ville ikke ha dette rennet i gården sin til ingenting.

Så var det tre brødre som også hadde fått spurt om prinsessa, og da de ikke hadde rare greiene hjemme, ville de ut og friste lykken, og se om de kunne vinne kongsdattera og halve riket. De var venner og nokså vel forlikt, og derfor gikk de i følge alle tre.

Da de hadde kommet et stykke på veien, fant Askeladden en død skjæreunge.

«Jeg fant, jeg fant!» ropte han.

«Hva fant du?» spurte brødrene.

«Jeg fant en død skjæreunge», sa han.

«Fy, kast 'n! Hva gjør du med den?» sa de to, som alltid trodde at de var de klokeste.

«Å, jeg har slikt å gjøre, jeg har slikt å føre, jeg fører vel den», sa Askeladden.

Da de hadde gått et stykke til, fant Askeladden ei gammel vidjespenning; den tok han opp.

«Jeg fant, jeg fant!» ropte han.

«Hva fant du nå?» sa brødrene.

«Jeg fant ei vidjespenning», svarte han.

«Pøh! Hva skal du med den? Kast 'n!» sa de to.

«Jeg har slikt å gjøre, jeg har slikt å føre, jeg fører vel den», sa Askeladden.

Da de hadde gått litt til, fant han et skålbrott; det tok han også opp.

«Gutter, jeg fant, jeg fant!» sa han.

«Nå, hva fant du nå?» spurte brødrene.

«Et skålbrott», sa han.



«Sj! Det var da også noe å dra på! Kast det!» sa de.

«Å, jeg har slikt å gjøre, jeg har slikt å føre, så fører jeg vel det», svarte Askeladden.

Da de hadde kommet litt lenger, fant han et krokete bukkehorn, og like etter fant han maken til det.

«Jeg fant, jeg fant, gutter!» ropte han.

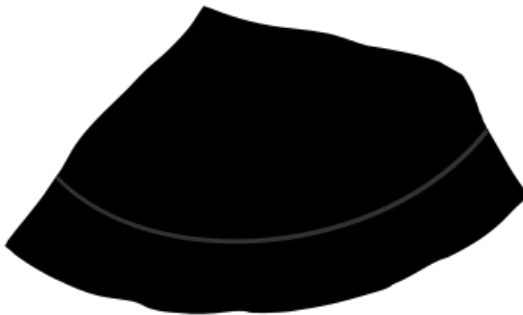
«Hva fant du nå da?» sa de andre.

«To bukkehorn», svarte Askeladden.

«Sj! Kast dem! Hva gjør du med dem?» sa de.

«Nei, jeg har slikt å gjøre, jeg har slikt å føre, så fører jeg vel dem», sa Askeladden.

Om litt fant han en blei.



«Nei, gutter, jeg fant, jeg fant!» ropte han.

«Det var da veldig til finning på deg! Hva fant du nå da?» sa de to eldste.

«Jeg fant en blei», svarte han.

«Å kast 'n! Hva gjør du med den?» sa de.

«Jeg har slikt å gjøre,
jeg har slikt å føre, jeg
fører vel den», sa
Askeladden.



Da de gikk over jordene ved kongsgården – der hadde de nylig breidd gjødsel – bøyde han seg og tok opp en utgått skosåle.

«Nei, nei, gutter, jeg fant, jeg fant!» sa han.

«Bare du fant litt vett til du kom fram!» sa de to. «Hva var det nå du fant igjen da?»

«En utgått skosåle», svarte han.

«Isj da! Det var noe å ta opp også! Kast 'n! Hva gjør du med den?» sa brødrene.

«Å, jeg har slikt å gjøre, jeg har slikt å føre, så jeg fører vel den, skal jeg vinne prinsessa og halve riket», sa Askeladden.

«Ja, du ser ut til det du!» sa de to.

Så la de inn til kongsdattera. Først den eldste.

«God dag», sa han.

«God dag igjen», svarte hun og vridde på seg.

«Det er fælt varmt her», sa han.

«Det er varmere i glohaugen», svarte prinsessa. Der lå sviejernet ferdig og venta. Da han så det, gikk det i stå for ham med én gang, og så var det ute med ham.

Det gikk ikke bedre med den mellomste.

«God dag», sa han.

«God dag igjen», sa hun og vrikka på seg.

«Det er fælt så hett her», sa han.

«Det er hetere i glohaugen», svarte hun. Dermed så mista han også mål og mæle – og så var det fram med jernet igjen. Så kom Askeladden.

«God dag», sa han.

«God dag igjen», svarte hun og vrikka og vridde på seg.

«Det var da godt og varmt her», sa Askeladden.

«Det er varmere i glohaugen», svarte hun; hun ble ikke blidere fordi den tredje kom.

«Det kanskje mulig å få stekt skjæra mi der da?» spurte han.

«Jeg er redd hun sprekker», sa kongsdattera.

«Å, det er ikke noe problem, jeg tar bare denne vidjespenninga rundt», svarte gutten.

«Den er for vid», sa hun.

«Jeg driver i en blei», sa gutten og tok fram bleien.

«Fettet renner av henne», sa kongsdattera.

«Jeg holder under dette», svarte gutten, han viste fram skålbrottet.

«Du er så kroket i ord du», sa prinsessa.

«Nei, jeg er ikke kroket, men dette er kroket», svarte gutten, og tok opp det ene bukkehornet.

«Nei! Nå har jeg aldri sett på maken!» ropte prinsessa.

«Her ser du maken», sa gutten, og tok opp det andre.

«Jeg mener du er utgått for å målbinde meg, du?» sa hun.

«Nei, jeg er ikke utgått, men denne er utgått den», svarte gutten, og dro fram skosålen.

Så var prinsessa målbundet.

«Nå er du *min*», sa Askeladden, og så fikk han henne og halve landet og riket i tillegg.



Ordforklaringer

- **målbinde:** sette noen fast i ord, få noen til å tie
- **vidjespenning:** ei reim lagd av myke kvister som kunne låses fast til en ring, brukt som feste på grind, ski m.m.
- **skålbrott:** litt av et knust fat av glass eller keramikk
- **blei:** kile, trekantforma prisme av tre eller metall, brukt til å kløyve trær ved å banke bleien inn
- **miste mål og mæle:** klarer ikke å prate, kommer ikke på noe å si

Eventyr For Alle.no



Les og hør kjente og ukjent eventyr,
gratis på norsk!

eventyrforalle.no



Norsk folkeeventyr fra samlingene til Peter Christen Asbjørnsen (1812-1885),
Jørgen Moe (1813-1882) og Moltke Moe (1859-1913).
(Offentlig eiendom - public domain)

Kilde: [Eventyr, 1928 \(no.wikisource.org\)](https://no.wikisource.org/wiki/Eventyr,_1928) (Offentlig eiendom - public domain)

Teksten er redigert av Karl-Robert Rønning.



Dette verket er lisensiert under følgende Creative Commons lisens: Navngivelse-DelPåSammeVilkår 4.0 Internasjonal. For å se en kopi av denne lisensen, besøk <http://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0/>.

Illustratør, tre første bildene: Karl-Robert Rønning



Dette verket er lisensiert under følgende Creative Commons lisens: Navngivelse-DelPåSammeVilkår 4.0 Internasjonal. For å se en kopi av denne lisensen, besøk <http://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0/>.

Illustratør, siste bildet: Erik Werenskiold (1855-1938)

Kilde: [Eventyrbok for barn, 1908 \(nb.no\)](https://nb.no)



Dette arbeidet er fri for kjente opphavsrettsrestriksjoner.